

СТАНИСЛАВ КАЛУЖИНЬСКИ

Этимологические исследования по якутскому языку.

Двусложные основы. (II)

badaχ (Пек.) 'приблизительность, приблизительная мера, приблизительное измерение чего-л.', (Слепцов) 'почти, около, приблизительно', *badaχ* ~ *bodoχ* (Пек.) 'предполагаемый остаток, излишек', *badaχalā* 'предполагать, считать, считать вероятным' ~ *bodoyolō* (Пек.) 'предполагать', *bodorui-* (Пек.) 'присматриваться, приглядываться с целью узнать что-л. в точности' < монг.; монг. письм. *boda-*, халх., калм. *bodn-*, орд., бур. *bodo-* 'думать, размышлять, соображать, рассуждать, обдумывать, судить о чем-л., представлять себе', бур. *bodol* 'мысль, мнение, предположение', халх. *bodol* то же; монг. > тел. (P IV 1285) *podo-* 'оценивать' тув. *boda-* 'думать, размышлять, оценивать', маньчж. (Hau:zr) *bodo-* 'abrechnen, berechnen, planen', эвенк. *bodo-* 'думать' (ср. VEWТ 77 б).

baža 'жена младшего брата мужа (родного и двоюродного), жена племянника мужа' < монг.; монг. письм. *baža*, калм. *baž*^o, орд. *badža*, халх. *badžu*, бур. *baža* 'свояк, муж сестры жены', *bažaliŋ* 'свояки, мужья сестер; невестки, жены братьев' > тюрк. *baža* 'свояк, муж сестры жены'. Ср. VEWТ 54а, где однако по другому объясняется як. *baža*.

baχtai- (бранно) 'проваливаться, пропадать, исчезать, гибнуть' = тюрк. тув. *baqta-* 'ругать, хулить, чернить, порочить', *baq* 'плохой, дурной, нерадивый', *baχai* 'плохой, скверный', тоф. (Рассадин) *baq* 'плохой'.

baiba ~ *maiba* 'деревянные тиски для сжимания и склеивания досок'. По-видимому, производное (с утратой долготы) от як. *bāi-* 'вязать, связывать, привязывать, перевязывать' = тюрк. ДТС *ba-* то же, туркм. *bā-γ* 'завязка, веревка, привязь' (ср.: VEWТ 53а).

baidyŋ (Пек.) 'давеча', *maidy* (Пек.) 'давешний', *maidyγy* (Пек.) то же, *maidyŋ* ~ *māidyŋ* (Пек.) 'прежде, сперва, давеча, недавно' = тюрк. ДТС *baja* 'недавно, вот-вот', *bajatyn berüki* 'с недавних пор', кирг. (Юд.) *baja* 'на днях, недавно, давеча', *bajatan bāri*, *bajatadan bāri* 'с давних пор', *bajayy* 'давешний, давнишний', хак. *paja* 'недавно', *χara pajadan* 'давным-давно', *pajayy* 'недавний', алт. *baja* 'недавно', *bajadan bāri* 'с того момента, с тех пор', *bajayy* 'недавний' д ир.

balār- (Пек.) 'быть запятнану', *balārχai* 'туманный, мутный' < монг.; калм. *balār-* (< **balajira-*) 'dumm werden, nicht deutlich werden, befleckt werden', *balrχā* 'undeutlich geschriebenes, gesudeltes, unleserliches; Rostflecken (auf glänzenden Gegenständen)', бур. *balajr-* 'темнеть', халх. *balajrn-* 'мрачнеть' *balrχā* 'неясный смутный, неотчетливый', орд. *balāra-* 'perdre de vivacité (intelligence)', *balrχā* 'à demi effacé' (р. ex. des traces, une écriture).

balbāχ (Слепцов) 'глыба смерзшегося помета скота, (Пек.) разведенной глины, кислого молока, заквашенной рыбы и т. п. в большом объеме' — производное от як. (Харитонов, *Туты* 285) *balbai-* 'казаться чрезмерно широким и мягким' = (или <) монг. калм. *balwā-*, *balwā-* (< **balbaji-*) 'aufschwellen, bauschen; bauschig, zu weit (groß od. feist) sein', бур. *balbai-* 'быть пухлым (или полным), расширяться в объеме' = (или >) алт. *balbai-* 'казаться большим, грузным, неуклюжим, несуразным';? ср.: ДТС *balbal* 'ритуальный камень символизирующий человека'.

balčyr (~ *balčyr* ~ *baččyr*) *oyo* 'ребенок подросток настолько, что начинает сидеть, вступать на ноги и ходить нетвердую поступью, малый ребенок, грудной ребенок', (Слепцов) 'полненький ребенок' (в возрасте от полугода до года) < монг.; монг. письм. (Голст.) *balčir* 'дитя, ребенок, только что начавший ходить, ползать', халх. *baltšir* 'малолетний, неопытный', калм. *baltšir-* (< **balčiji-*) 'rund und rotwangig sein, ein zartes rotwangiges Gesicht haben', *baltšir* 'rotwangig und rund (von Menschen, gew. Kindern), frisch und üppig', бур. *balsar* 'младенческий' *b. χūgen* 'маленький ребенок', орд. *baltšir-* 'être gros, se gonfler, se boursouffler', *baltšugur* 'qui est petit et gros, gonflé, boursoufflé'.

balχaχ 'деревянная выдолбленная посуда, чаша, деревянный кубок', *balχayar* (Пек.) 'широкодонный' от як. **balχai-* < монг.; монг. письм. *balqaji-* 'пожиреть, пополнеть, растолстеть, сделаться неуклюжим', бур. *balχai-* 'опухать, расплываться, раздуваться', *balχaχsag* 'деревянная крынка (для молока), деревянная чашка (большая)', халх. *balχai-* 'жиреть, толстеть', калм. *balχā-* 'sehr dick und fett werden', орд. *balχā-* 'être très gros', *balχagar* 'qui est très gros'.

barča (Пек.) 'разная мелкая рыба, сперва сваренная, а потом прокопченая над трубой камина', (Слепцов) 'мелкая толченая рыба', (Пек.) 'ломка чего-л. целого в мелкие куски', *bačča* (Пек.) 'сваренная и затем высушенная в дыму мелкая озерная рыба' < монг.; монг. письм. (Ков.) *borča miqa* 'мелко искрошенное вяленое мясо или рыба истолченная вместе с костями', бур. *borso* 'вяленое мясо (изрезанное на мелкие кусочки)', калм., халх. *bortsn*, орд. *bortso* то же > тюрк. каз. (Р IV 1668) *borša* 'разрезанное на длинные тонкие полоски мясо, сушенный ломтик соленного и вяленого мяса' (ср.: VEWG 81a). Эвенк. *barča* 'вяленая рыба, мука из сушеной рыбы' (< як.), *purča* 'сушеная рыба в порошке, сушеное мясо в порошке' (< монг.).

baryar- ~ *barayar-* (Пек.) 'расти, вырастать, мужать, полнеть, тучнеть, толстеть', *baryar oyo* (Пек.) 'полнотелый ребенок', *baryar tomujaχ* 'полнотелый теленок' = тюрк. каз. (Р IV 2028) *marqa* 'барашек или ягненок, родившийся раньше апреля и поэтому более обыкновенного подросток и жирный', *marqai-* (там же)

‘вырости, прибавиться в величине’, кирг. (Юд.) *marqa* ‘младший ребенок; (женск.) ‘ягненок’, хак. *parɣo pala* ‘новорожденный, имеющий большой вес, крупный ребенок’ ? > монг. калм. *marɣu* ‘nicht ausgetragenes Lamm’, маньчж. *markan, marhan* ‘Kitz von Reh- und Dammwild’.

bary (Пек.) ‘непрерывность, непрерывный’ — это слово, по-видимому, этимологически связано с як. *bar-* ‘идти, ходить’ = тюрк. *bar-* то же.

bartaɣ (Пек.) ‘подушка у столбов в домах, на которую кладется матица или пере-
кладина; костыль с поперечиной в виде буквы Т’, *battaɣ* (Пек.) ‘столб с пере-
кладиной или с крюком, крюк у столба, горизонтальный брус всякой подпорки’,
(Слепцов) ‘костыль (с поперечной палкой)’ < (? =) монг.; халх. *bardɣg* ~ *bal-
dɣg* ‘эфес, набалдашник’, бур. *baldaq* то же, калм. *baldɣg* ‘Griff, Stiel (des Schwer-
tes)’, *balddā-* (< **baldaji-*) ‘klein und rund, bauchig, herausgebogen sein, sich bau-
schen’, *bardā-* (< **bardaji-*) ‘dick, fett, plump sein’, бур. *baldaɣ-* ‘становиться
толстым, толстеть, тучнеть’, монг. письм. *balday* ‘эфес’, *baldaji-* ‘быть малого
роста, но толстым’, *bardajira-* ‘пухнуть’, орд. *baldak* ‘garde d’épée, pommeau
d’épée’, *balddā-* ‘avoir une forme sphérique, avoir la forme d’une boule; être
trapu’ > (? =) тюрк. чаг. (P IV 1503) *baldaq* ‘палица с ремнем для прикрепления
к руке, сабельный эфес’, осм., тат., каз. (там же) ‘сабельный эфес, клюка,
на которую опирается хромой’, кирг. (Юд.) *baldaq* ‘эфес сабли; костыль;
подставка под руку у охотников с ловчей птицей’, каракалп. *baldaq* ‘костыль’.
Ср.: VEWТ 60a.

bahaɣ (Пек.) ‘детородный уд; наконечник стрелы’ — производное от як. *bas* ‘го-
лова’ = тюрк. ДТС *başaq* ‘наконечник, острие (стрелы, копья)’, осм., чаг.,
тат., тоб. (P IV 1551) *başaq* ‘колос; железный наконечник стрелы’, чаг., крым.
(P IV 2059) *maşaq* ‘наконечник стрелы; колосья’, тел. (P IV 2061) *maşaq* ‘ко-
лос’ и др. (ср.: VEWТ 64б) от *baş* ‘голова’.

bataş ‘пальма, старинное холодное оружие в виде большого ножа, насаженного
на длинную рукоятку’, *batyja, batya* (Пек.) ‘пальма, короткое охотничье (на
медведя) копьё в виде широкого и толстого ножа, укрепленного в березовом
древке’ = монг. письм. (Ков.) *madayan* ‘маленький кортик’, халх. *matɣu* ‘кор-
тик’, бур. (тунк.) *madaga* ‘большой охотничий нож (длиной до полуметра)’,
т. *ɣutaga* ‘большой нож’, *hʷɣe m.* ‘топоры, плотничьи инструменты’.

battaɣ ~ *bartaɣ* (Пек.) ‘черепная кожа с растительностью, головки, лобки (голов-
ные части в пушном товаре), головный мех (какого-л. зверя), волосы’, *tuoi*
bartaɣ, tuoi bas ‘род утки с красной головкой’, *ɣara battaɣ* ‘чайка обыкновенная’
(*ɣara bastāɣ ɣopto* то же). Производное от як. *bas* ‘голова’ = тюрк. *baş* то же,
осм., крым., аз., кар. Л. и др. (P IV 1558) *başlyq* ‘наголовник, башлык’, кирг.
(Юд.) *at bastyq* ‘мешочек из кожи конской головы’.

bädik (Пек.) ‘неуклюжий’, (Слепцов, *груб.*) ‘глупец, дурак’ (о мальчишках-подрост-
ках) = хак. *pädäk* ‘крепыш, толстый, пузатый’ от *pädäi-* ‘выпятить живот’ ? <
монг. калм. *badā-* (< **badaji-*) ‘aufgebauscht sein, feist sein’, орд. *badā-*
‘être de petite taille’ > як. *bādaɣ-* ‘представляться объемистым в толщину’ (ср.
также: VEWТ 67a).

bājā (Пек.) 'немного погода, потом, ужо; погоди, постой!', *bājī* (Пек.) 'ужо!, погоди!, потом!', *bāji* (Слепцов) 'погоди, смотри' < монг. бур. *bai* 'стой, постой' от *bai-* 'быть, находиться, существовать; стоять, останавливаться', халх. *bai-*, калм. *bā-*, монг. письм. *baji-* то же, орд. *bājā, bājā* 'je ne le ferai plus, je ne le ferai plus' (coupable, quand on le fouette au tribunal), халх. *baids(v)* 'постой!, погоди!', бур. *baiz(a)* то же и др.

bälās 'зев, горло, глотка, гортань; мягкое небо, язычок мягкого неба или небной занавески' ? = кирг. (Юд.) *bälās* 'отрог (плоский)'.

bälkäi (Иек.) 'небольшой деревянный с резьбой сосуд для питья кумыса'. По-видимому, образного происхождения < монг.; бур. *belχi-* < **belkeji-*) 'быть шарообразным; (перен.) надуваться', халх. *belχi-* 'становиться полным, полнеть; иметь большой живот', калм. *bilkī-, bilχā-* 'dick und voll werden, sehr fett und rund werden; über den Rand überschwebben' > як. (Слепцов) *bilgäi-* 'быть наполненным до краев, быть переполненным; быть очень толстым'.

bärdij- (Пек.) 'слабеть от отсутствия работы, движения; постепенно разлагаться, дрябнуть (о дереве); делаться непрочным, способным ломаться' = тюрк. ДТС *bärt-* 'увечить, наносить вред, портить', *bärtin-* 'повреждаться, быть вывихнутым', осм. (P IV 1236) *pärt-* 'вывернуть, вывихнуть', тат. (P IV 1758) *birt-* 'вывихнуть', тув. *bärtik* 'увечье, вывих, перелом', алт. *bärtin-* 'вывихнуться, повредиться (о ноге)' и др. (ср.: VEWТ 71a) = монг. письм. (Ков.) *berte-* 'быть повреждену, ранить себя, изувечиться', бур. *berte-* 'изувечиться, искалечиться, ушибиться, надорваться', халх. *jasn bertəχ* 'повреждение, перелом кости', калм. *bertə-* 'einen inneren Schaden bekommen'; як. *bärdij-* скорее всего заимствовано из монгольского или из другого тюркского языка. Закономерным соответствием тюркского *bärt-in-* мы считаем як. *bätin-* (см. ниже).

bärä 'прилегающее к озеру другое меньшее озеро'. По-видимому, когда-то искаженная (? древняя диалектная) форма, параллельная як. *büör* (Пек.) 'почка; меньшее из двух близлежащих озер' = тюрк. ДТС *bögür ~ bügür* 'почка' и др. (ср.: VEWТ 83a) = монг. письм. *bögere*, халх. *börä* то же и др.

bäriṅ (Пек.) 'вымя (в говядине)', *ämijin bəriṅä* 'грудная железа'. Слово этимологически связано с як. *bär, bārgä* 'затверделость, мясной, жировой, железистый нарост, распухшая скотская железа; бывшая заросшая рана' < монг.; MNT *mer* 'рана', бур. *ber* 'затверждение от удара', калм. *bersü* (< **bersegü*) *grob, hart* (Haut), *harte Schwiele, beschädigte, aber zugewachsene Stelle* халх. *bersü* 'шероховатость, заскорузлость, огрубелость' (напр. кожи рук) = тюрк. ДТС *bāz* 'железа, бубон', туркм. *māz, bāz* 'железа', тув. *bās* то же и др. (ср.: VEWТ 726). Монг. > хак. *mir* 'твердая опухоль, затверждение железы', *mirsi* железы внутренней секреции, *mirt* 'лимфатические железы'.

bästäχ (Пек.) 'одно из сухожилий на голени передней ноги у скотины'. По-видимому, тоже самое (с утратой долготы), что як. *biästäχ* 'имеющий, содержащий пять единиц чего-л.' от як. *biäs* 'пять' (= тюрк. *bäs*, туркм. *bāš* то же).

bähäl 'нискорослый, отставший в росте, недоросток' = кирг. (Юд.) *bäčäl* 'сидень, ребенок, не начавший ходить своевременно' (по мнению К. К. Юдахина заим-

ствование из иранских языков), *bäčäldik* 'вялость, слабосилие'. Возможно однако, что як. *bähäl* этимологически связано с як. *bähärik* 'низкорослый, малорослый (о лесе, деревьях), *bähirik* (Пек.) 'недоросль', *b. oyo* 'ребенок-недоросток, остановившийся в росте' < монг.; монг. письм. (Ков.) *besereg* 'ублюдок, выродок', халх. *besrэг* 'небольшой, малый', калм. *bes²rэг* 'Bastard, Mischling (von Tieren), *baγ² b.* 'klein und nichtswürdig' (Kind, Tier), орд. *beserek* 'hybride, métis; qui n'est pas d'un caractère franchement déterminé'; монг. > тув. *bäzäräk* 'недостаточный, родившийся преждевременно, дефективный; ублюдок; недостаточно' (ср.: VEWТ 716).

bätin-, bättär- 'подламываться, надтреснуть' = тюрк. ДТС *bärt-in-* 'повреждаться, быть вывихнутым', алт. *bärt-in-* 'вывихнуться, подвернуть' (о ноге), тув. *bärtin-* 'получить увечье' и др. Ср. выше: як. *bärdij-*.

bili 'часть суши между двумя водоемами, перешеек, перехват; перекресток'. Производное (с утратой долготы) от як. *bil* 'талия, поясница' = тюрк. ДТС *bäl* 'поясница', туркм. *bil* 'поясница, талия' и др., тел. (P IV 1243) *päläk* 'часть руки от запястья до локтя', алт., тел., леб. шор. и др. (P IV 1338) *piläk* 'ручной сустав' (ср.: VEWТ 69a).

bihäl ~ bähäl (Пек.) 'палочка для счета, бирка' (в виде деревянной палочки, которая, после нанесения соответствующих знаков, раскалывалась вдоль пополам, и лица, заключившие договор или сделку, брали себе по половине — С.К.): По-видимому, производное от **bis- ~ bys-* 'резать, кроить' = тюрк. *byč-* ~ *bič-* то же, ДТС *byčyyl* 'трещина' (на руках, на ногах, на почве), *b. jer* 'потрескавшаяся земля', *byčylyan* то же, Кашг. (Brockelmann) *byčyas* 'договор'. Такой же прием был известен монголам, ср. монг. письм. (Ков.) *qayās modun* 'досчетка, на которой пишут иероглиф, означающий условие, контракт и т. п.' (лица, заключившие контракт, получают половину ее).

byalyk ~ byaryk (Пек.) 'рукоятка шаманского бубна' = як. *byalyk* (Пек.) 'длинная веревка для ловли оленей' от як. *bya* 'веревка' = тюрк. *baγ* (ср.: VEWТ 53a); кирг. (Юд.) *böluq* (< **baylyq*) 'вязка для связывания снопов; всякая петля, через которую при завязывании пропускается конец веревки, нитки и т. п.; веревка с петлей для ловли лошадей', чаг. тар., сарт. (P IV 1459) *bayliq* 'веревка, которой связывают узел'.

bylāχ (Пек.) 'лоток'. Производное слово от як. *bylā- ~ bulā-* 'мешать, смешивать' = тюрк. *bulya-* то же (ср.: VEWТ 88a); кирг. (Юд.) *bulqaq, bylqaq* 'высокий с узким горлом сосуд из сыромятной кожи', тув. *bylyāš* 'мешалка' (для помешивания зерна при поджаривании) = монг. MNT *bulga* 'Fehde, Abfall, Kampf', *bulga-* 'kämpfen'.

bylyk (Пек.) 'песок и глина, нанесенная водой; ил', (Слепцов) *bylūk* 'ил, полужидкая грязь' = тюрк. ДТС *baluq* в парном словосочетании *balčyq b.* 'ил и грязь', *baluq-lyu* 'заиленный, загрязненный' (о водоеме), хак. *palγas* (< **baluq-aš*) 'жидкая грязь', тел., куманд., алт. (P IV 1169) *palqaš* 'грязь, ил, земля, глина', леб., шор. (там же) *palγas* то же.

byllya 'шишковатый нарост, желвак' ? < монг. халх. *bulū* 'шишка (напр. на лбу),

- бур. (Цыдендамбаев 1954) *bulū* 'желвак', халх. (Дамдинсүрен 1967) *bulū* то же. Ср. также: як. *byllai-* (Пек.) 'губастеть, губатеть', (Слепцов) 'сильно вытягиваться и отвисать' (о губах), *byllār ~ bullār* (Пек.) 'бугроватость, волнистость, бугор', *byllār* (Слепцов) 'бугор, бугры, бугристый', *byllyr ~ bullur* (Пек.) 'неровно, бугристо' и монг. письм. (Ков.) *buldur saldar* 'неровно, бугристо', *bulduru široi* 'неровное место, холмистое место', халх. *buldrū* 'шишка, волдырь; бугор, холмик', бур. *boldogor* 'шишковатый, бугристый'.
- byrū* 'болото, топь, жидкий раствор земли, грязь' = монг. письм. (Ков.), халх. *bur* 'тинистый', бур. *bur* 'ил', *b. šabar* 'топь', *burχi* 'грязный, грязь'.
- byrpas* (Пек.) 'вспыльчивость, горячность в характере', *byrpastygas* (Пек.) 'сморщенный, раздражительный, характерный'. По-видимому, звукоподражательного или образного происхождения. Ср. бур. *birbai-* 'делать кислое лицо, выражать неудовольствие', кирг. (Юд.) *burbui-* 'вытянуть в трубочку сорщенные губы', *burbuṇda-* 'сильно злобствовать'.
- byrta* 'пах у скотины, паховый жир', *byrdā* (Пек.) 'медвежье сало', *byrtyk ~ bytтыk* (Пек.) 'пах у скотины и человека' = тюрк. кирг. (Юд.) *burta* 'складки стенок коровьего желудка, покрывающиеся жиром', *b. baiḷa-* 'тучнеть, жиреть' (о корове) = монг. бур. (бох., тунк.) *burtaṇ* 'сало в нижней части брюшной полости животных'.
- būhā-* 'освобождать кого от чего, исторгать, отнимать, очищать от чего, оправдывать, спасать, выручать, оберегать, сохранять, ограждать'. Э. Пекарским это слово сопоставлено с як. *bošxo* 'свободный' и др. -тюрк. *bošu-* 'освобождать(ся), получить (дать) свободу' хотя оно скорее тождественно с як. *būhā-* 'загораживать, отгораживать, перегораживать, преграждать, отделять что от чего, разделять, разнимать' от як. *būs* 'загородка, перегородка, занавес, промежуток, щель, граница, межа' (? < **byhys* < **byčys*) от як. *bys-* 'резать, перерезать, отрезать, преграждать, перерезать (дорогу)' = тюрк. *bič-* ~ *byč-*. В словаре Э. Пекарского и П. А. Слепцова оба як. глагола помещены отдельно, как омонимы.
- byhār-* 'толковать, растолковывать, разъяснять; решать, выносить решение'. Производное от як. *bys-* 'резать, отрезать' = тюрк. *byč-* ~ *bič-* то же (Р IV 1780 также: 'оценить, определить'), кирг. (Юд.) *byč-* 'кроить; холостить; точно определить', ДТС *bičä* 'четко, определенно'.
- boydo* (Пек.) 'невидный, незначительный, пустой, низкорослый, но бойкий', *bogdoi-* (Харитонов, Типы 286) 'быть маленьким, сутулым и короткошеим' < монг.; бур. *bogdigor* 'коротенький, низенький, приземистый', калм. *bogdā-* 'sich biegen, zusammenziehen', *bugdā-* то же, *bugdāyād sū-* 'hocken, vorwärtsgebogen sitzen', орд. *bugd^ui-* 'être voûté, tenir la tête baissée'.
- boχtō- ~ boχtuo-* (Пек.) 'оставаться, неследовать, отставать'. Производное от як. *boχ-* 'обременять, становиться бременем, опутывать, спутывать'. Як. *boχtō-* < **boqun-* < **boq-*.
- bolčo* (Пек.) 'глиняная кринка с ножками', *bolčuk ~ boččuk* (Пек.) 'небольшой горшечек', *bolčoχ* 'шишка на теле, на дереве, желвак; толстый конец палки', *bolčoḷi-* 'образоваться, выскочить (о шишке)' < монг.; орд. *bolışō* 'être bombé avec une

pointe au sommet', *boltšogor*, *boltšon* 'qui est bombé avec une pointe au sommet', бур. *bolsoi-* (< **bolčaji-*) 'быть шишковатым, быть выпуклым; быть вздувшимся, припухшим', *bolšogor* 'выпуклый, круглый; пухлый, опухоль', (унг.) 'шишка', халх. *boltsū* (< **bolčayu*) 'тупой наконечник стрелы, луковица, что-л. в форме луковицы' > тюрк.; алт., тел., леб. (Р IV 1282) *polčog* 'шишка, шар, шарик', алт. *bolčo-* 'надуваться, пыжиться', *bolčoi* 'надувшись', *bolčog* 'шарик; бугорок на шее; узел, узелок; пухленький, полненький', кирг. (Юд. 1940) *bolčoi-* 'иметь вид громадного и толстого'.

bolčum ~ *borčum* (Пек.) 'деловитость, дельность, обстоятельность, значительность, уместность', *boččum* (Слепцов) 'серьезность, серьезный, толковость, толковый, солидность, солидный' = тюрк. тув. *bolčum-čog* 'ненадежный (человек); непостоянный (о погоде)', *bolčum-ča-lyu* 'надежный (о человеке); вероятный, возможный, наверняка' от *boluš-* 'заступаться, защищать', алт., тел., леб. и др. (Р IV 1279) *polyš-*, саг., койб. (там же) *polys-* 'помогать', кар. Т., ком. (Р IV 1671) *boluš-* то же, ДТС *boluš-* 'помощь, поддержка, заступничество', *boluš-* 'стать заодно, заступиться'.

bolō ~ *boluo* (Пек.) 'твердый, жесткий и громадный', *b. mūs* 'громадная льдина', *b. tās* 'громадный камень', *bolguo* 'грубый, толстый, необработанный, невыделанный; большая глыба железа', (Слепцов) 'железная болванка' = (? <) монг.; монг. письм. (Ков.) *bulu* 'трубица, ступица у телеги; стог сена, копна, куча; каток, валец, цилиндр', *b. čilayun* 'каменный цилиндр или каток, которым мнут солому и вымолачивают зерно из хлеба', калм. *bul* "Radnabe", *b. tšolūn* 'Cylinder, steinerne Rolle', бур. *bula*, *bulū* 'ступица (у колеса); округлый конец кости, головка, входящая в сустав', халх. *bul* 'вал, валик; каменный каток, молотило; ступица колеса', *b. xaru tšulū* 'бульжник, валун', *bulū* 'утолщенный конец трубчатой кости, эпифиз'; монг. > тара (Р IV 1834) *bul* 'втулка у колеса', маньчж. (Hauer) *bulun* 'Schober; Nabe'.

bordū (Пек.) 'тальниковый обруч. или обод, употребляемый для скрепления горшка'. Э. Пекарским это слово сопоставлено с монг. *bortuyu* 'плетенка из тальника, кувшин, посуда из кожи для вина, бадья'. Здесь, кроме различного значения, остается невыясненным также вопрос долготы конечного гласного в як. *bordū*, поскольку в монгольских языках долгота не появилась: бур. *bortogo*, калм. *bort'γu*, *bortxu*, халх. *bortngu* и др. Поэтому мы считаем возможным сопоставить як. *bordū* скорее с осм., крым., ком., каз. (Р IV 1816) *bur-* 'вертеть, переворачивать, скручивать', алт., тел., леб. и др. (Р IV 1365) *pur-* 'вертеть, свертывать, винтить', бар. (там же) *burau* 'свернутые связки из тальника', кирг. (Юд.) *bur-* 'вертеть, поворачивать, сворачивать', *bura-* 'винтить, завинчивать, закручивать', *burat-* 'заставить закручивать, заставить завинчивать', *burō* 'закручивание, скручивание, завинчивание'.

boroī- (Пек.) 'бросаться с лаем', *toroī-* (Пек.) 'напускаться, борзиться, с дерзостью нападать, наступать с ревом, криком' < монг. бур. *boro-* 'привязываться, набрасываться с лаем, гавкать (о собаке)', *bōro-* 'преграждать путь, нападать, при-

- ставать; набрасываться с лаем' (о двух и более собаках), халх. *borgu-* 'упорно лаять, окружать с лаем' (о собаках).
- boşoŋ* 'паралитик, не могущий по болезни встать на ноги и держать легкие вещи в руках, слабый, расслабленный' = кирг. (Юд.) *boşoŋ* 'слабый, расслабленный', *boštō* 'слабоватый', *boštuq* 'слабость', *bošo-* 'пустеть, опородниться; ослабевать', *boš* 'пустой, свободный, слабый'. Ср. также: як. *boşxo* 'свободно или слабо держащийся, свободный, непривязанный'; як. > эвенк. *boskoŋ* 'паралитик'.
- böyöx* (< **bök-äk* ~ **bük-äk*) 'браслет' = монг. письм. (Ков.) *bökeji-* 'склониться, наклониться, согнуться', калм. *böki-*, халх. *böxi-*, бур. *buxi-* 'пригибаться, наклоняться, сгибаться, горбиться', халх. *bögdži* 'кольцо, перстень; скоба, хомут; обруч', калм. *bög'dži* 'Klammer, doppelter Haken', бур. *bugeže* 'скоба, скобка, кольцо, пробой' = тюрк. ДТС *bük-* 'пригибаться, сгибаться', алт., тел., саг. и др. (Р IV 1394) *pük-* 'сгибать', бар., тел., алт., саг., койб. (там же) *pük* 'изгиб, поворот реки' (= як. *bük* 'наклонный, согнутый, загнутый'), осм., чаг. и др. (Р IV 1870) *bük-* 'гнуть, согнуть, сложить', осм., аз. (Р IV 1877) *bükük* 'согнутый, согбленный', кирг. (Юд.) *bük* 'место згиба, отворота'.
- böxüi-* (Пек.) 'выбирать разный дряг; ремонтировать, очищать старый дом', (Слепцов) 'ремонтировать, обновлять'. Производное от як. *böx* 'сор, мусор, отбросы; старые, старый, негодный' = ?
- bölköi* (Пек.) 'маленький остров, небольшой островок, рощица', (Слепцов) 'небольшой участок, островок густой растительности, рощица'. Производное слово (также как и як. *bölöyös* 'кучка, роща, пучок') от як. *bölöx* 'куча, скопище, толпа; кучка, пучок, куст' < монг.; монг. письм. (Ков.) *bölög* 'отделение, отряд, глава, часть (в книге)', халх. *bulag* 'группа, глава, раздел', MNT *bölek* 'Trupp, Horde', калм. *bölög* 'Teil, Abteilung', бур. *bulleg* 'отдел, раздел, глава; группа, кучка', *b. oi* 'рощица' < тюрк.; ДТС *bölük* 'часть, доля; глава, отдел; группа, стадо', осм., чаг. (Р IV 1701-2) *bölük* 'часть, участок', тел. (Р IV 1303) *pöläk* 'кустарник', алт. *bölük* 'часть, отдел, раздел; куст' и др. от тюрк. *böl-*, туркм. *böl-* 'делить, разделять', туркм. *böliğ* 'деление'. Ср. ниже: як. *böliöx-*.
- böliöx-* (Пек.) 'скупиваться (о рыбе), столпиться', (Слепцов) 'скупиваться, скапливаться (напр. о скоте, рыбе); толпиться (о людях), свертываться, сгущаться (напр. о крови)', *böliöx* (Пек.) 'скупивание (скота, рыбы), столпление (людей); густота, гуща; кровавый сгусток', *böliös-* (Пек.) 'сгущаться (о жидкости), начинать смерзаться', *bölönöx* (Пек.) 'створожившееся молоко, творог; простокваша' = тув. *böl-* 'собирать в одно место, сгребать в одно место' (в остальных тюркских языках *böl-* обозначает 'делить, разделять'), *čylgy b.* 'собирать табун', *sigän b.* 'сгребать сено'. Ср. также бур. *buliŋ*, халх. *buləŋ* 'сгусток крови' и выше: як. *bölköi*.
- böliör-* (Пек.) 'изменяться к худшему, расслабляться, стареться' = тюрк. ДТС *bül* 'испорченный, обветшалый', тоб. (Р IV 1401) *pül-* 'гибнуть', каз. (Р IV 1894) *bülün-* 'гибнуть, испортиться' кирг. (Юд.) *bül-* в парном словосоч.: *synbas bülböš* 'неломаяющийся, небьющийся, неразрушающийся', *bülün-* 'приходить в смятение, в волнение, приходить в расстройство', *büldür-* 'портить, коверкать'.

börök (Пек.) 'чернобыльник (*Artemisia vulgaris*)' ? = туркм. *böräk* (бот.) астрагал', (P IV 1698) *sultan böräji* 'бархатник (*Amaranthus*)'.

börönj (Пек.) 'легкое дымчатого цвета облако на горизонте' < монг.; калм. *bürnj*, 'dunkel, finster, nur undeutlich zu sehen' от *büri*- 'dunkel sein, dämmern', бур. *buwrenj* 'мрачный, пасмурный', *buwreger* 'тусклый, неясный, едва видимый вдали' от *buwri*- 'быть неясным (или тусклым), сереть, меркнуть', халх. *buwrag* 'неясный, неотчетливый, темный'.

börtö ~ *böttö* ~ *böltö* (Пек.) 'черные полосы на передних лапах у волка' = бар. (P IV 1302) *pörtü* 'бурый' (о лошадях), каз. (P IV 1699) *bört* 'со смешанной шерстью', кирг. (Юд.) *börtö qyzyl* 'один из оттенков красного цвета' = монг. MNT *börte* blaugrau, blaß', *börte činö* 'grauer Wolf'.

bötüöx ~ *bätiäx* (Пек.) 'одышка, тяжелое дыхание' < монг.; халх. *buta*- 'задыхаться', бур. *ami bute*- 'спирать дыхание, задыхаться', *butē*- *butō*- 'душить', калм. *büt*- 'ersticken, zugeschlossen sein, luftdicht sein', MNT *büte*- 'verstopft sein', монг. письм. *büte*- 'покрыться, закрыться, быть заперту, быть утомленным' (> як. *bütäi*-) = тюрк. ДТС *büt*- 'истощаться, иссякать (о силе), теряться (о голосе), сипнуть' = як. *büt*- 'кончаться, завершаться, приходить к концу, прекращаться, заростать (о ране), сипнуть (о горле)'.

buoži 'передняя меховая опушка женской шапки', *buoçara* (Пек.) 'перехват (у трости), излучина дороги; обшивка (у дверного порога, у камелька)', *buočara* (Пек.) 'препятствие на пути следования', *buoçi* 'внутренности забитого скота, плотно завернутые в брюшину'. Все приведенные примеры восходят к як. *buoi*- 'запрещать, не допускать, воспрепятствовать, удерживать, ограничивать' = тюрк. ДТС *boy*- 'душить, сдавливать', *boy-amryl*- 'униматься и успокаиваться', алт., тел. (P IV 1360) *pū*- 'завязать, зашнуровать; задушить; запрудить воду', тат., каз. (P IV 1799) *bū*- 'связать, завязать; удавить, удушить', кирг. (Юд.) *bū*- 'сдавливать, связывать, крепко завязывать' = монг. письм. (Ков.) *boyo*- 'обвить, обвязывать, перевязывать, завязать; заградить путь, пресечь путь; укротить, усмирить; поставить кого в тупик', *boyoça* 'повязка, кольцо, браслет', *boyoça* 'фашина, гать', халх., бур., калм. *bō*- 'завязывать, обвязывать, обвертывать; заграждать. преграждать, препятствовать, преграждать, отрезать дорогу, задерживать', халх. *bōtsu* 'баррикада, запруда, плотина'. Значение приведенных якутских форм (не исключая глагола *buoi*-) указывает, что они скорее всего образовались под влиянием монгольского языка.

buostā ~ *buossā* ~ *buorsā*- 'убивать' (медведя на охоте — охотничий эвфемизм), *buossā*- (Слепцов, *уст.*) 'убивать' (медведя, лося) : осм., чаг. (P IV 1650) *boyazla*- 'задушить, перерезать горло, заколоть', аз. (P IV 1649) *boyasla*- 'перерезать горло', башк. *boyadla*- '(за)резать, (за)колоть (скотину)', нов.-уйг. *boyuzli*- то же и др. от тюрк. ДТС и др. *boyaz* 'горло, глотка' = як. *buohaχ* (< **boyaz-aq*) 'глотка'. Як. > эвенк. (*иносказ.*) *bōrsa*- 'убить (медведя)'.

būrai (Пек.) 'удалой, удалец, грубый' (образует сложные имена мифологические и сказочные). Производное от як. *būr* 'самец (олень, сохатый, дикий баран)' = тюрк. тув. *būr* 'лось самец', тоф. (Рассадин) *būr* 'лось', ДТС *buura*, *boyra*

- ‘верблюд-производитель’ (также собственное имя, широко распространенное у караханидов) = монг. письм. *buyura*, калм., халх. *būrṽ*, бур., орд. *būra* то же. *buru* (Пек.) ‘быстрина воды; прибой волны’, *burului-* (Пек.) ‘теч, описывая круги’ (о воде быстро текущей реки), (Слепцов) ‘образовывать воронку’ (при водовороте), *burulyan* (Пек.) ‘быстрина воды’, (Слепцов) ‘водоворот’, *ärii-burui-* (Пек.) ‘всячески извивать, крутить, вертеть’, *buruñax* (Пек.) ‘каприз’ = алт., тел. леб., саг., шор. (Р IV 1365) *pur-* ‘вертеть, свертывать, винтить’, тел. (Р IV 1368) *purulčuq* ‘изворот дороги, извилина реки’, саг., койб. (Р IV 1369) *purla-* ‘извиваться, размотаться, подниматься (о пыли)’, осм., крым., ком. (Р IV 1816) *bur-* ‘вертеть, переворачивать, скручивать’, кирг. (Юд.) *burui-* ‘скручиваться, свертываться’ и др. Ср. як. *buruo* (ниже) и *bordū* (выше).
- buruo* ‘дым, пар, чад; жилая юрта’, *buruolā-* ‘дымить, курить (о печи), испускать пар (о пище)’ = тюрк. ДТС *bur-* ‘испаряться’, алт., тел. (Р IV 1364) *pur* ‘пепел, поднятый огнем вверх и повисший в юрте в виде паутины’, хак. *pyryn* ‘сажа’, саг., койб. (Р IV 1369) *purla-* ‘извиваться, подниматься (о пыли)’, тув. *burula-* ‘вздвигаться, клубиться’ (о дыме, пыли). Ср.: VEWТ 89а и выше як. *buru*.
- butčiü-* (Пек.) ‘заживать’ (по мнению Л. Н. Харитоновой, *Тумы* § 75, слово малоизвестное, этимология неясна). По-видимому, < **but-uš-üi-* < **bütüšüi-* = алт., тел. (Р IV 1409) *püdüš-* ‘соединяться, прижиматься, срастаться’, алт. *püt-* ‘вырастать; заживать’ (о ране), хак. *püt* ‘зажить (о ране), срастись (при переломе)’, алт., тел., леб. и др. (Р IV 1402) *püt-* ‘быть совершенным, готовым, сделаться, происходить’ (= як. *büt-* ‘кончаться, завершаться, исполняться, совершаться’).
- butui-* ‘мешать, взбалтывать, мутить, путать, запутывать, исказить’ = тув. *buda-* ‘путать, запутывать, вводить в заблуждение; сбивать с пути’, *budul-* ‘запутываться, сбиваться’, хак. (кач.) *pudal-* ‘спутаться’ (о волосах) = монг. калм. *butχā-* ‘auführen, verwirren, wühlen, aufregen’, орд. *budχā-* ‘disperser, jeter de tout côté, gaspiller’; монг. > хак. *putχa-* ‘путать, запутать, перепутать’.
- bükčüm ~ büččüm ~ bütčüm* (Пек.) ‘небольших, скромных размеров (место), скромный; тихая, скромная, аккуратная жизнь’, *büččüm* (Слепцов) ‘тихий, спокойный, укромный’ < монг.; бур. *bugšem* ‘безветренный, тихий, спертый, душный; духота’, *b. gazar* ‘затишье’ от *bugše-* ‘задыхаться от жары’, халх. *bugtšim* ‘спертый, душный, знойный; духота’, монг. письм. (Ков.) *bügčim qalayun* ‘нестерпимый жар’, калм. *böktšimə χalün* то же. С приведенными словами этимологически связаны также як. *büküčäl* ‘уединенный, укромный’ и *büküčäldik* ‘уединенно, укромно, в тишине’.
- bültäs ~ büttäs* ‘кости передних и задних конечностей (животных), предплечье, кость голени; трубчатая кость’. Производное от як. *bültäi-* ‘выпирать, надуваться, вздвигаться, опухать’ (ср. также: як. *bültäχ* ‘выпуклость’) < монг.; монг. письм. (Ков.) *bülteji-* ‘высовываться вперед, выдаваться; пучеглазить’, халх. *bultī-* ‘выпячиваться, быть выпученным (о глазах)’, калм. *bülti-*, бур. *bultī-* то же; монг. > кирг. (Юд.) *bültüi-* ‘иметь вид маленькой неровности, припухлости; слегка припухнуть’.

büörtük ~ *büöttük* 'не оплодотворяющий производитель (о жеребце), *müöttük* (Пек.) 'жеребец с одним яйцом в мошонке' = алт. *börtön* 'импотент', *börtön* 'грыжа', тел. (P IV 1302) *pörtön* 'кила в мошонке' от чаг., каз., кар. Т. (P IV 1699) *bört-* 'пухнуть', кирг. (Юд.) *bört-* туркм. *bört-* то же.

bürgüi- (Пек.) 'скрывать свои недостатки' ? < монг.; монг. письм. (Ков.) *bürke-* 'покрыть, накрыть, закрыть; затмить', калм. *bürkə-*, халк. *burχə-* то же. Монг. > тув. *bürgä-* 'обвертывать, заворачивать, затягивать, покрывать (тучами)', алт. *bürkä-* 'накрывать, покрывать, закрывать', хак. *pürgä-*, тел., шор., тар. и др. (P IV 1398) *pürkä-* то же.

bürpəχ ~ *bürpəχ* (Пек.) 'кожаная обувь (торбасы) с короткими голенищами, но выше колен'. Производное от як. *bür-* 'обкладывать, обшивать, опушать, окаймлять' = тюрк. ДТС *bür-* 'стягивать, затягивать' (с образованием складок), хак. *pür-* 'завертывать, сворачивать что-л.; затягивать, делать сборки, закладывать складки', тел. (P IV 1397) *pür-* 'свивать, складывать', (P IV 1400) *pürmä* 'складка', каз. (P IV 1893) *bürmö* 'складка, сборка', кирг. (Юд.) *bürmö* 'сборки (на платье)'.

Перечень якутских слов

<i>bačča</i> 72	<i>bary</i> 73	<i>bähärik</i> 75
<i>baččyr oyo</i> 72	<i>bartaχ</i> 73	<i>bähirik</i> 75
<i>badaχ</i> 71	<i>bartaχ</i> 73	<i>bähirik oyo</i> 75
<i>badayalā-</i> 71	<i>bas</i> 73	<i>bätiäχ</i> 79
<i>bādaī-</i> 73	<i>bahaχ</i> 73	<i>bätin-</i> 74, 75
<i>baža</i> 71	<i>batas</i> 73	<i>bättär-</i> 75
<i>baχtai-</i> 71	<i>batya</i> 73	<i>biäs</i> 74
<i>bāi-</i> 71	<i>batyja</i> 73	<i>biästāx</i> 74
<i>baība</i> 71	<i>battaχ</i> 73	<i>bil</i> 75
<i>baīdyn</i> 71	<i>battaχ</i> 73	<i>bilgāi-</i> 74
<i>balār-</i> 72	<i>bädik</i> 73	<i>bili</i> 75
<i>balārχai</i> 72	<i>bäjä</i> 74	<i>bihāl</i> 75
<i>balbāχ</i> 72	<i>bäji</i> 74	<i>bya</i> 75
<i>balbai-</i> 72	<i>baji</i> 74	<i>byalyk</i> 75
<i>balčyr oyo</i> 72	<i>bäläs</i> 74	<i>byaryk</i> 75
<i>balžyr oyo</i> 72	<i>bälkäi</i> 74	<i>bylā-</i> 75
<i>balχayar</i> 72	<i>bär</i> 74	<i>bylāχ</i> 75
<i>balχaχ</i> 72	<i>bärdiī-</i> 74, 75	<i>bylyk</i> 75
<i>bar-</i> 73	<i>bärä</i> 74	<i>bylŷk</i> 75
<i>barayar-</i> 72	<i>bärgä</i> 74	<i>byllai-</i> 76
<i>barča</i> 72	<i>bäriŋ</i> 74	<i>byllār</i> 76
<i>baryar-</i> 72	<i>bästāχ</i> 74	<i>byllya</i> 75
<i>baryar oyo</i> 72	<i>bähäl</i> 74, 75	<i>byllyr</i> 76
<i>baryar tormujaχ</i> 72	<i>bähäl</i> 75	<i>byrdä</i> 76

- byr̄y* 76
byr̄pas 76
byr̄pastygas 76
byr̄ta 76
byr̄tyk 76
bys- 75, 76
b̄ys 76
b̄yhā- 76
byhār- 76
byttyk 76
boččuk 76
boččum 77
bodoγolō- 71
bodoχ 71
bodorui- 71
boydo 76
bogdoi- 76
boχ- 76
boχtō- 76
boχtuc- 76
bolčo 76
bolčoχ 76
bolčoī- 76
bolčuk 76
bolčum 77
bolguo 77
bolō (mūs, tās) 77
boluo (mūs, tās) 77
borčum 77
bordū 77, 80
boroi- 77
bosχo 76, 78
bosχon 78
böγöχ 78
böχ 78
böχsüi- 78
bölköi 78
bölöγös 78
bölöχ 78
bölönöχ 78
böltö 79
bölüöχ 78
bölüöχ- 78
bölüör- 78
bölüös- 78
börök 79
börön 79
börtö 79
böttö 79
bötüöχ 79
bulā- 75
bullār 76
bullur 76
buočara 79
buoču 79
buožu 79
buoyara 79
buoi- 79
buorsā- 79
buossā- 79
buostā- 79
buohaχ 79
būr 79
būrai 79
buru 80
burulyan 80
buruluī- 80
buruñax 80
buruo 80
buruolā- 80
butčuī- 80
butui- 80
büččüm 80
bük 78
bükčüm 80
büküčäl 80
büküčäldik 80
bültäχ 80
bültäi- 80
bültäs 80
büör 74
büörtük 81
büöttük 81
büppäχ 81
bür- 81
bürgüi- 81
bürpäχ 81
büt- 79, 80
bütčüm 80
bütai- 79
büttäs 80
ämijin bärinā 74
ärii-burui- 80
χara battaχ 73
χara bastäχ xopto 73
maiba 71
maidy 71
maidygy 71
maidyn 71
māidy 71
moroī- 77
müöttük 81
tuoī bartaχ 73
tuoī bas 73